



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ
ОБ ИЗМЕНЕНИИ КЛИМАТА

Distr.
LIMITED

FCCC/SBI/2007/L.21
8 December 2007

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ПО ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ

Двадцать седьмая сессия

Бали, 3-11 декабря 2007 года

Пункт 13 повестки дня

**Доклад администратора международного регистрационного
журнала операций согласно Киотскому протоколу**

Доклад администратора международного регистрационного журнала операций согласно Киотскому протоколу

Проект выводов, предложенный Председателем

1. Вспомогательный орган по осуществлению (ВОО) приветствовал ежегодный доклад администратора международного регистрационного журнала операций (МРЖО) за 2007 год¹. ВОО приветствовал начало совместного функционирования МРЖО с первыми реестрами в рамках Киотского протокола, включая реестр механизма чистого развития (МЧР). Он отметил работу секретариата со Сторонами Конвенции, которые также являются Сторонами Киотского протокола с обязательствами, закрепленными в приложении В к Киотскому протоколу (Стороны, включенные в приложение В), по подключению их национальных реестров к МРЖО.
2. ВОО воздал должное правительствам Новой Зеландии, Швейцарии и Японии за успешное начало совместного функционирования их национальных реестров с МРЖО и приветствовал первые передачи сертифицированных сокращений выбросов (ССВ), введенных в обращение в рамках деятельности по проектам МЧР, участникам проектов, имеющим счета в национальном реестре.

¹ FCCC/KP/CMR/2007/5.

3. ВОО настоятельно призвал другие Стороны, включенные в приложение В, инициировать совместное функционирование их национальных реестров с МРЖО в кратчайшие сроки в течение 2008 года, с тем чтобы создать необходимые условия для передачи остальных ССВ и содействовать полномасштабному использованию торговли выбросами после получения Сторонами, включенными в приложение В, права на участие в механизмах в рамках Киотского протокола.
4. ВОО отметил, что секретариат применяет общие оперативные процедуры, касающиеся подготовки докладов о независимой оценке и согласования данных, и в начале 2008 года приступит к осуществлению общих оперативных процедур в отношении управления изменениями и их выпуска.
5. ВОО просил секретариат включать в его ежегодные доклады информацию об эффективности услуг, предоставляемых МРЖО, и о запланированных на последующий год мероприятиях и штатном расписании в целях содействия повышению транспарентности деятельности администратора МРЖО в течение этапа функционирования МРЖО.
6. ВОО просил секретариат продолжить работу, во взаимодействии с администраторами систем реестров, по содействию направлению национальными реестрами до 15 апреля каждого года информации в электронной форме о единицах по Киотскому протоколу, подлежащей представлению Сторонами, включенными в приложение В, в соответствии с решениями 11/СР.4, 14/СМР.1 и 15/СМР.1.
7. ВОО просил секретариат оказать содействие в проведении интерактивной проверки, указанной в решении 12/СМР.1, в течение двадцать восьмых сессий вспомогательных органов (июнь 2008 года).
8. ВОО просил секретариат представить разбивку расходов на разработку и функционирование МРЖО и конкретные предложения по оптимизации структуры расходов.
9. ВОО вновь подчеркнул важность обеспечения секретариата достаточными ресурсами, с тем чтобы он мог поддерживать и обеспечивать функционирование МРЖО и проводить связанную с этим работу. Он настоятельно призвал Стороны, включенные в приложение В, которые еще не выплатили сбор за пользование МРЖО в счет 2007 и 2008 годов, сделать это как можно быстрее, с тем чтобы обеспечить непрерывность функционирования МРЖО.
